

حديث ٣ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ أَنَّهَا قَالَتْ أَوَّلُ مَا بُدِئَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْوَحْيِ الرُّؤْيَا الصَّالِحَةُ فِي النَّوْمِ فَكَانَ لَا يَرَى رُؤْيَا إِلَّا جَاءَتْ مِثْلَ فَلَقِ الصُّبْحِ ثُمَّ حُبِّبَ إِلَيْهِ الْخَلَاءُ وَكَانَ يَخْلُو بَعَارِ حِرَاءٍ فَيَتَحَنَّتُ فِيهِ وَهُوَ التَّعَبُّدُ اللَّيَالِي نَوَاتِ الْعَدَدِ قَبْلَ أَنْ يَنْزِعَ إِلَى أَهْلِهِ وَيَتَزَوَّدَ لِذَلِكَ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى خَدِيجَةَ فَيَتَزَوَّدُ لِمِثْلِهَا حَتَّى جَاءَهُ الْحَقُّ وَهُوَ فِي غَارِ حِرَاءٍ فَجَاءَهُ الْمَلَكُ فَقَالَ اقْرَأْ قَالَ مَا أَنَا بِقَارِئٍ قَالَ فَأَخَذَنِي فَعَطَّنِي حَتَّى بَلَغَ مِنِّي الْجَهْدَ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ اقْرَأْ قُلْتُ مَا أَنَا بِقَارِئٍ فَأَخَذَنِي فَعَطَّنِي الثَّانِيَةَ حَتَّى بَلَغَ مِنِّي الْجَهْدَ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ اقْرَأْ قُلْتُ مَا أَنَا بِقَارِئٍ فَأَخَذَنِي فَعَطَّنِي الثَّالِثَةَ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ فَرَجَعَ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْجُفُ فُؤَادُهُ فَدَخَلَ عَلَى خَدِيجَةَ بِنْتِ خُوَيْلِدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَ زَمِّلُونِي زَمِّلُونِي فَرَمَلُوهُ حَتَّى ذَهَبَ عَنْهُ الرَّوْعُ فَقَالَ لَخَدِيجَةَ وَأَخْبَرَهَا الْخَبَرَ لَقَدْ خَشِيتُ عَلَى نَفْسِي فَقَالَتْ خَدِيجَةُ كَلَّا وَاللَّهِ مَا يُخْزِيكَ اللَّهُ أَبَدًا إِنَّكَ لَتَصِلُ الرَّحِمَ وَتَحْمِلُ الْكَلَّ وَتَكْسِبُ الْمَعْدُومَ وَتَقْرِي الضَّيْفَ وَتُعِينُ عَلَى نَوَائِبِ الْحَقِّ فَاِنْطَلَقَتْ بِهِ خَدِيجَةُ حَتَّى أَتَتْ بِهِ وَرَقَةَ بْنَ نَوْفَلٍ بْنِ أَسَدِ بْنِ عَبْدِ الْعُزَّى ابْنَ عَمِّ خَدِيجَةَ وَكَانَ أَمْرًا قَدْ تَنَصَّرَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَكَانَ يَكْتُبُ الْكِتَابَ الْعِبْرَانِيَّ فَيَكْتُبُ مِنَ الْإِنْجِيلِ بِالْعِبْرَانِيَّةِ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَكْتُبَ وَكَانَ شَيْخًا كَبِيرًا قَدْ عَمِيَ فَقَالَتْ لَهُ خَدِيجَةُ يَا ابْنَ عَمِّ اسْمَعْ مِنْ ابْنِ أَخِيكَ فَقَالَ لَهُ

وَرَقَّةُ يَا ابْنَ أَخِي مَاذَا تَرَى فَأَخْبَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَبَرَ مَا رَأَى فَقَالَ لَهُ وَرَقَّةُ هَذَا النَّامُوسُ الَّذِي نَزَلَ اللَّهُ عَلَى مُوسَى يَا لَيْتَنِي فِيهَا جَذَعًا لَيْتَنِي أَكُونُ حَيًّا إِذْ يُخْرِجُكَ قَوْمُكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْمُخِرَجِي هُمْ قَالَ نَعَمْ لَمْ يَأْتِ رَجُلٌ قَطُّ بِمِثْلِ مَا جِئْتَ بِهِ إِلَّا عُودِي وَإِنْ يُدْرِكُنِي يَوْمُكَ أَنْصُرَكَ نَصْرًا مُؤَزَّرًا ثُمَّ لَمْ يَنْسَبْ وَرَقَّةُ أَنْ تُؤْفَى وَفَقَرَ الْوَحْيُ.

ترجماهن : حديث ٣ - (حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ قَالَ) تله منخریتاکن کفد کامی اوله یحیی بن بکیر بهوا دی ادا برکات (حَدَّثَنَا اللَّيْثُ) تله منخریتاکن کفد کامی اوله اللیث (عَنْ عَقِيلٍ) دري عقيل (عَنْ ابْنِ شَهَابٍ) دري ابن شهاب (عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ) دري عروة بن الزبير (عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ) دري عائشة ابيو قوم مؤمنين (أَنَّهَا قَالَتْ) بهوا دی ادا برکات (أَوَّلُ مَا بُدِيَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْوَحْيِ) فرمولائن وحيو يغ داتغ کفد رسول الله صلى الله عليه وسلم (الرُّؤْيَا الصَّالِحَةُ فِي النَّوْمِ) اداله دغن ميمفي يغ بنر دالم تيدور (فَكَانَ لَا يَرَى رُؤْيَا) دان تيدقله باضيندا برميمفي (إِلَّا جَاءَتْ مِثْلَ فَلَقِ الصُّبْحِ) ملاننکن داتغ سمرتې خهيا صبح (ثُمَّ حُبِّبَ إِلَيْهِ الْخَلَاءُ) کمودين باضيندا دانوضراهي کخيتائن اونتوق مثنديري (وَكَانَ يَخْلُو بَغَارِ حِرَاءٍ) لالو باضيندا مميله ضوا حراء (فَيَتَحَنَّتُ فِيهِ) مک باضيندا برتحنث ددالم ضوا حراء ايت (وَهُوَ التَّعَبُّدُ اللَّيَالِي

ذَوَاتِ الْعَدَدِ) دان برتحنث ايت اداله برعبادة دمالم هاري دالم ببراف وقتو لامث (قَبْلَ أَنْ يَنْزِعَ إِلَى أَهْلِهِ) سبلوم كمودينث باضيندا كمبالي كفد كلوارضا باضيندا (وَيَتَزَوَّدُ لِذَلِكَ) اونتوق ممفرسيافكن بكل اونتوق برتحنث كمبالي (ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى خَدِيجَةَ) كمودين باضيندا كمبالي منموئي خديجة (فَيَتَزَوَّدُ لِمِثْلِهَا) باضي ممفرسيافكن بكل اونتوق برتحنث كمبالي (حَتَّى جَاءَهُ الْحَقُّ) سمفي اخيرث داتغ كفد باضيندا الحق (وَهُوَ فِي غَارٍ حَرَاءٍ) كتيكا باضيندا ددالم ضوا حراء (فَجَاءَهُ الْمَلَكُ فَقَالَ اقْرَأْ) مك ملائكة داتغ كفد باضيندا سرايا بركات : باخله اوله مو (قَالَ مَا أَنَا بِقَارِيٍّ) باضيندا منجواب : اكو تيدق بوليه ممباخ (قَالَ فَأَخَذَنِي فَغَطَّنِي) نبي محمد صلى الله عليه وسلم منجلسكن، مك ملائكة ايت ممضغ كو دان مملوق كو ساغة قوة (حَتَّى بَلَغَ مِنِّي الْجَهْدَ) هيغضا ملمسكن اكو (ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ اقْرَأْ) كمودين ملائكة ايت ملفسكن اكو مك ملائكة ايت بركات : باخله اوله مو (قُلْتُ مَا أَنَا بِقَارِيٍّ) باضيندا منجواب : اكو تيدق بوليه ممباخ (فَأَخَذَنِي فَغَطَّنِي الثَّانِيَةَ) مك ملائكة ايت ممضغ كو دان مملوق كو دغن ساغة قوة بواة كالي يغ كدوا (حَتَّى بَلَغَ مِنِّي الْجَهْدَ) هيغضا ملمسكن اكو (ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ اقْرَأْ) كمودين ملائكة ايت ملفسكن اكو مك ملائكة ايت بركات : باخله اوله مو (قُلْتُ مَا أَنَا بِقَارِيٍّ) مك باضيندا منجواب : اكو تيدق بوليه ممباخ (فَأَخَذَنِي فَغَطَّنِي الثَّالِثَةَ) مك ملائكة ايت ممضغ كو دان مملوق كو دغن ساغة قوة بواة كالي يغ كتيضا (ثُمَّ أَرْسَلَنِي

فَقَالَ) كمودين ملائكة ايت ملفسكن اكو مك ملائكة ايت بركات
 : (اَقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ اقْرَأْ وَرَبُّكَ
 الْأَكْرَمُ) باخله دغن مثبوة نام توهن مو يغ منخيفتاكن، دي تله
 منخيفتاكن مانسي دري سزومفل تانه، باخله دان توهن مو له
 يغ مها فموره (فَرَجَعَ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) مك
 رسول الله صلى الله عليه وسلم كمبالي كغد كلوارضا بازيدا
 دغن ممباوا كلمة وحيو تادي (يَرْجُفُ فُؤَادُهُ) دالم كادائن ضليسه
 (فَدَخَلَ عَلَى خَدِيجَةَ بِنْتِ خُوَيْلِدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَ) مك
 بازيدا ماسوق منموئي خديجة بنت خويلد سرايا بركات
 (زَمِّلُونِي زَمِّلُونِي) سلموتكن اكو، سلموتكن اكو (فَزَمَّلُوهُ)
 بازيدا فون دسليموتي (حَتَّى ذَهَبَ عَنْهُ الرَّوْعُ) هيضغا هيلغ
 كتاكوتن بازيدا (فَقَالَ لِحَدِيجَةَ) مك بازيدا فون بركات كغد
 خديجة (وَأَخْبَرَهَا الْخَبَرَ) دان بازيدا فون منخريتاكن فريستيو
 يغ ترجادي كغد خديجة (لَقَدْ خَشِيتُ عَلَى نَفْسِي) اكو مراس
 خواطر اتس ديرى كو (فَقَالَتْ خَدِيجَةُ) مك خديجة بركات (كَلَّا
 وَاللَّهِ) تيدق سكالى2 دمي الله (مَا يُخْزِيكَ اللَّهُ أَبَدًا) الله تعالى تيدق
 اكن منخلاكن مو سلاما2ث (إِنَّكَ لَتَصِلُ الرَّحِمَ) كران
 سسوغضوهث اغكو اداله اورغ يغ مثمبوغ صلة الرحم
 (وَتَحْمِلُ الْكَلَّ) دان اغكو مغغة كسوساهن اورغ (وَتَكْسِبُ
 الْمَعْدُومَ) (وَتَقْرِي الضَّيْفَ) (وَتُعِينُ عَلَى نَوَائِبِ الْحَقِّ) (فَانْطَلَقَتْ
 بِهِ خَدِيجَةُ) (حَتَّى أَتَتْ بِهِ وَرَقَةَ بْنَ نَوْفَلٍ بْنِ أَسَدِ بْنِ عَبْدِ الْعُزَّى)
 (ابْنُ عَمِّ خَدِيجَةَ) (وَكَانَ امْرَأً قَدْ تَنَصَّرَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ) (وَكَانَ

يَكْتُبُ الْكِتَابَ الْعِبْرَانِيَّ) (فَيَكْتُبُ مِنَ الْإِنْجِيلِ بِالْعِبْرَانِيَّةِ) (مَا شَاءَ
 اللَّهُ أَنْ يَكْتُبَ) (وَكَانَ شَيْخًا كَبِيرًا قَدْ عَمِيَ) (فَقَالَتْ لَهُ خَدِجَةُ يَا
 ابْنَ عَمٍّ) (اسْمَعْ مِنْ ابْنِ أَخِيكَ) (فَقَالَ لَهُ وَرَقَّةُ) (يَا ابْنَ أَخِي)
 (مَاذَا تَرَى) (فَأَخْبَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَبَرَ مَا
 رَأَى) (فَقَالَ لَهُ وَرَقَّةُ) (هَذَا النَّامُوسُ الَّذِي نَزَلَ اللَّهُ عَلَى مُوسَى)
 (يَا لَيْتَنِي فِيهَا جَذَعًا) (لَيْتَنِي أَكُونُ حَيًّا إِذْ يُخْرِجُكَ قَوْمُكَ) (فَقَالَ
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْمُخِرْجِي هُمْ) (قَالَ نَعَمْ) (لَمْ
 يَأْتِ رَجُلٌ قَطُّ) (بِمِثْلِ مَا جِئْتَ بِهِ) (إِلَّا عُودِي) (وَإِنْ يُدْرِكْنِي
 يَوْمُكَ) (أَنْصُرَكَ نَصْرًا مُؤَزَّرًا) (ثُمَّ لَمْ يَنْشَبْ وَرَقَّةُ) (أَنْ تُوفِّيَ
 وَفَتَرَ الْوَحْيَ).

Khadijah kemudian mengajak Beliau untuk bertemu dengan Waroqoh bin Naufal bin Asad bin Abdul 'Uzza, putra paman Khadijah, yang beragama Nasrani di masa Jahiliyyah, dia juga menulis buku dalam bahasa Ibrani, juga menulis Kitab Injil dalam Bahasa Ibrani dengan izin Allah. Saat itu Waroqoh sudah tua dan matanya buta. Khadijah berkata: "Wahai putra pamanku, dengarkanlah apa yang akan disampaikan oleh putra saudaramu ini". Waroqoh berkata: "Wahai putra saudaraku, apa yang sudah kamu alami". Maka Rasulullah shallallahu 'alaihi wasallam menuturkan peristiwa yang dialaminya. Waroqoh berkata: "Ini adalah Namus, seperti yang pernah Allah turunkan kepada Musa. Duhai seandainya aku masih muda dan aku masih hidup saat kamu nanti diusir oleh kaummu". Rasulullah shallallahu 'alaihi wasallam bertanya: "Apakah aku akan diusir mereka?" Waroqoh menjawab: "Iya. Karena tidak ada satu orang pun yang datang dengan membawa seperti apa yang kamu bawa ini kecuali akan disakiti (dimusuhi). Seandainya aku ada saat kejadian itu, pasti aku akan menolongmu dengan sekemampuanku". Waroqoh tidak mengalami peristiwa yang diyakininya tersebut karena lebih dahulu meninggal dunia pada masa fatroh (kekosongan) wahyu.